

од. зб	504
опису	1
фонду	1167
ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ	

12

Київ. обласний бібліотечний центр
 Книга 139
 Дія записки Бранковича
 шилей между євреями
 по м. Хаднолу
 на 1907 год

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ	
№	фонду <u>1167</u>
	опису <u>1</u>
	од. зб <u>504</u>

Книга административная

авг 2.66

КНИГА

для записки сочетания браковъ между Евреями на 1807 г.

Часть II

ספר לכתב בר בשואיו של יהודים משבת אלה תחל למבין הידועים

ЧАСТЬ II.



ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступить въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
1	23	24	Раввинъ	14	12	<p>Записъ на 48 руб. Свидѣтели: Анкель Король и А. Спекторъ.</p>	<p>Мѣщанинъ Кеавровскаго общества, Овручскаго уѣзда, холостой, Мордучъ-Беръ Ицковъ Ланцманъ вступилъ въ бракъ съ Девцею Рохмелею, дочерью Хабенскаго мѣщанина Моисея Бенъямина Кагановича.</p>
2	21	24	Раввинъ	14	12	<p>Записъ на 48 руб. Свидѣтели: Анкель Кузнецовъ и А. Спекторъ</p>	<p>Мѣщанинъ Народискаго общества холостой, Шлема Свекъи-Мееровъ Тейхманъ вступилъ въ бракъ съ Девцею Басею, дочерью Хабенскаго мѣщанина Эли Бѣлокопцева.</p>

מנה שבי	מנה שבי	מי היה מסדד הקדישין תחת התרומה	ידידות		כתבים הבעשים בין בעלי התבואה בשעת התרומה מיזכו פת רבית והתחייבות על איזה סך בזהב ופני פניו מעדים	מי חמח בעלי התבואה ושם אבי הבעל ותאמה ימח מעמדם
			יחיד	רבי		

כאשר היה 48 רגל שדה ויחידים
 דגמ ורגל קולט
 יורש סקמקסווס

שם נקרא סקמקסווס
 וחוז ואלשם פתח
 שפני - שם בא יצחק
 אולצונו קו קוסלס
 קמח השליון שפני
 ויש. קולשם דם פתח
 חת - לורה קת - שפני
 ואלשף - שפני - קולט
 קולשם ואלשם

1 23 24

14 12

כאשר היה 48 רגל שדה ויחידים
 דגמ ורגל קולט
 יורש סקמקסווס

שם נקרא סקמקסווס
 פתח שורה בא
 יורש - ווור השפני
 דו קוסלס קמח
 השליון שפני קולט
 וחוז קולשם דם
 פתח קת - שפני
 שפני שפני - חולש
 ולין קולשם ואלשם

2 21 24

14 12

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
3	23	28	Раввинъ	14	12	<p>Запись на 48 руб. Свидѣтели: Шмуель Кушникъ и А. Спекторъ.</p>	<p>Мѣщанинъ Черновильскаго общества, холостой, Нухимъ Бендетъ-Лейбовъ Тамановскій вѣтuhlи въ м. Чернобыль въ бракъ съ Довицею ерейною дочерью Хабенскаго мѣщанина Говель Спектора.</p> <p>Взлтое въ скобки слово "Черновиль" не читать, а приставленному слову "Хабно" вѣтuhlи Раввинъ Н. З. Шмуель</p>
4	21	26	Раввинъ	14	12	<p>Запись на 48 руб. Свидѣтели: Борухъ Рязникъ и А. Спекторъ.</p>	<p>Мѣщанинъ Хабенскаго общества холостой, Мошиа Анкель-Лейзеровъ Сапожниковъ вѣтuhlи въ м. Хабномъ въ бракъ съ Довицею Басено дочерью Народискаго мѣщанина Аврума ерридиана</p>

מספר רשומה	כמה שני		מי היה	יוסיחרש ההתרבה		מתיים הנעשים בין בעלי הכפראן בשעת ההתרבה תייכו פת רכות והתחייבות על איות סך ביחבוי ומו תיו העדים	מי חמת בעלי הכפראן ושם אבי הבעל יתאמה ימת מעמום
	האמה	הבעל		יחורי	יחרי		

שם קולט ששאל
פתיח חוקא
הדאגה עם הולשקעלין
הו קולטת רעות
השולין קדור חושף
עם פתלה קולטת
הת שם קולט חושף
קולט סקולט

כאשר 48 י"ג
דאוק קולט קולט
|| סקולט

קולט ויחורי

קולט

3 23 28

14 12

שם קולט חושף
פתיח וטה סא
ויחורי - חושף סקולט
הו קולטת רעות השולין
עם פתלה קולט
הת שם ויחורי חושף
קולט ויחורי

כאשר 48 י"ג
דאוק קולט קולט
|| סקולט

קולט ויחורי

קולט

4 21 26

14 12

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состоянiе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христiанскiй.	Еврейскiй.		
5	23	21	Раввинъ	Я	И	Запись на 48руб. Свидѣтели: Борухъ Рувинъ и А. Спекторъ	Мѣщанинъ Возовецкаго об- щества, Волынской губ., холостой Маримъ-Рувинъ Лейбовъ Ровныи вступилъ въ м. Хабенскъ въ бракъ съ Девизею Ста- леню дочерью Ха- бенскаго мѣ- щанина Михель Левичкаго
6	21	23	"	Я	И	"	Мѣщанинъ Хабенскаго об- щества холостой Зисъ Анкелевъ Спекторъ вступилъ въ м. Хабенскъ въ бракъ съ Девизею Рувка-Хавою дочерью Ха- бенскаго мѣ- щанина Овсей Гершица Ра- чева

יחלק שני מן בשואן

מספר השאלה	כמה שני		מי היה מסדר הקדישין תחת חרטה	יוסיחורש החתרנה		פתים הנעשים בין בעלי הבשואין בשעת החתרנה מייבד פת רבית והתחייבות על איות סף ביחבד ומי היו העדים	מי חמח בעלי הבשואין ושם אבי הבעל ותאמה ופיה מעמדם
	חבול	תאמה		ירבי	ירודי		
21	23	5	ש	ש	כחשה 48 ש	<p>שם בקה לווה וולף פלך וילף פתים וויסן - כולל אל אג כיללן קו דמלח-עית השולן קדור חשף דמ פשתה וטור קח שם בקה חשף ויל אולף -</p>	
22	23	5	"	"	ש	<p>שם בקה חשף פתים אלול וילף סנדקסילן קו דמלח-עית השולן קדור חשף דמ פשתה רעיה - חור קח שם בקה חשף ויל אולף -</p>	
23	21	6			ש	<p>שם בקה חשף פתים אלול וילף סנדקסילן קו דמלח-עית השולן קדור חשף דמ פשתה רעיה - חור קח שם בקה חשף ויל אולף -</p>	

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
7	20	27	Раввинъ	26	24	<p>Записана 48 руб. Свидѣтели: Анкель Король и А. Спекторъ.</p>	<p>Земледѣлецъ Мартыновской волости, Радомысльскаго уѣзда, разведенной, Бунимъ Боруховъ Сапожникъ вѣтунимъ въ с. Мартыновшанѣ въ бракъ съ Довицею Зетеръ-Мадлею, дочерью Кабенскаго мѣщанина Хаши-Бера Кравца.</p>
<p>Итого въ Январѣ мѣсяцѣ рбев. февралѣ 5^{го} мѣс 1907 г.</p>							
<p>Членовъ Духовнаго Травеніи</p>			<p>Чернобыльскій</p> <p>А. С. Розенбергъ З. Розенбергъ Б. Тунбергъ М. Кородимскій Р. А. Лозебергъ</p>				

אספא לאומא	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת התוספת	יוסיהורט החתובה		מחבים חכמים בין בעלי הבשואין בשעת החתובה חייבו פת רבית והתחייבו על איזה סך ביחבג ומו תוי העדים	מי חמה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל התאמה ימת מעמדם
	חכמה	חכעל		יחדי	יחדי		

שקט ויחלו

כאשר ה' 48 יום
דבוק ויחזק קולו
|| ס' קולו

ולב גוועס. ויחלו
ללבוש ויחזק ויחלו
בלב קולו פאלק
ס' ויחזק קולו קולו
קולו - קולו ויחזק
קולו - קולו קולו
ויחזק קולו - קולו
קולו - קולו

20 24

26 24

Франковъ село (№ 4) Вѣтовъ уѣздъ

Раввинъ ^{мисл} Ш. З. Шкловскій



ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
8	22	24	Раввинъ	2	6	<p>Записъ на 48 руб. Свидѣтели: Анжелъ Король и А. Спекторъ</p>	<p>Земледѣлецъ Обуховичской колоніи, Ивановской волости, Холостой Ушеръ-Лейба Лизиковъ Вступилъ въ колоніи Бобринскъ въ бракъ съ Девушкою Крейнотою дочерью Браинскаго мѣщанина Абрама Левина</p>
9	24	21	"	2	6	"	<p>Мѣщанинъ Хабенскаго общества холостой Ицко-Бензионъ Злевъ Мженъ вступилъ въ м. Хабномъ въ бракъ съ Девушкою Хаеною дочерью Хабенскаго мѣщанина Меера Брагинскаго</p>

מספר תעודת רישום	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת חרסת	ידידות		כתבים הנעשים בין בעלי החברות בשעת החתונה איכר פת רכיה והתחייבות על איזה סך נכתב ומו תיו העדים	מי חמח בעלי חברות רשם אבי הכלל רחמיה ימח מעמדם
	חמח	הכלל		ידי	יחיד		

אבר וקטוולד וויס חולל
 ווילווולד ווילווולד סוילוס
 פחיל וולד איל
 וועטן אדפיליס
 דו קוסטילוס
 הילשן סקולולד
 דוועטן אדפילוס
 סמילוס אדפילוס
 אילוס אילוס אילוס

כסדר 48 יש
 דעס וילק קולול
 סקולול

אבר וקטוולד וויס חולל

8 22 24

7 6

אבר וקטוולד וויס חולל
 פחיל וולד איל
 וועטן אדפיליס
 דו קוסטילוס
 הילשן סקולולד
 דוועטן אדפילוס
 סמילוס אדפילוס
 אילוס אילוס אילוס

אבר וקטוולד וויס חולל

9 24 21

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
10	20	26	Раввинъ	20	19	<p>Запись на 48 р. Свидѣтели: Беръ Рязнинъ и Аронъ Спекторъ</p>	<p>Мѣщанинъ Хабенскаго общества холостой Мамъ Шлемовъ Терепечай вступилъ въ м. Хабеновъ въ бракъ съ Девушкою Зетеръ дочерью Хабенскаго мѣщанина Гудима Манаринъ</p>
11	26	25	"	20	19	<p>"</p>	<p>Мѣщанинъ Радомысльскаго общества холостой, Берко (по метрику Шульц-Беръ) Мошковъ Зиндеръ вступилъ въ кол. Бобринскъ въ бракъ съ Девушкою Брайндлеръ дочерью Новоградъ-Вольнскаго мѣщанина Арона Янове- ра. -</p>

מספר תעודת רישום	כמה שני		מי היה מסדר הקדישין תחת חנוכה	ידיה וידיה ההתורה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשראין בטעת החתובה מייבן פת רבית והתחייבות על איות סך ביחבב ופי מיו העדים	מי חמה בעלי הבשראין וטם אבי הבעל המאסה ימא מעזים
	חמש	הבעל		ידי	ידי		

מספר 48 תש
דפוס של האלמ
איש סתקויל

לפני ועקב חילוף
פחית ויוו באגורה
פירודו אשתו דו
המאסה פטת הפחית
דנים חילוף דם פחית
אשתו חת לפי האלמ
אשתו וילויכתי

10 20 26

20 19

11 20 25

לפני ועקב חילוף
פחית דוקו (אבו ופחית
שמות - אב) אב
בפחד דו חמשת
פחית הפחית סתקויל
דפוס דם פחית
פחית חת לפי
וילויכתי אשתו
וילויכתי

11 26 25

20 19

№	Дата.		Былъ совер- шенъ обратъ обрученія и бракосочече- нїа (или).	Число и мѣсяцъ.		Главныя акты или выписи и обменъ имѣнъ между вступившими въ бракъ, и свидѣтели брака.	Былъ ли заключенъ съ ними всту- пленъ въ бракъ, также имѣнъ и содержаніе рожден- нѣй.
	Женца.	Мужика.		Христі- анскій.	Широ- ко- нѣй.		

Умно въ февралѣ и мѣсяцѣ браковъ
Марта 5^{го} числа 1907 года.

Ученныя оуловныя
Правленіи

Черновыя е у

Анна Карл
З. Замарин
Г. Труфанов
И. П. Огородниковъ
А. А. Чижовъ

Раввинъ

Замес на 48 руб.
Свидѣтели:
Шлема Шейхедъ
и
А. Спекторъ

Школяники
Кедровская об-
щества, Волынской
Губерній, холостой
Аронъ Перцовъ
Перельманъ
ветеринаръ въ Ко-
лоніи Бобринъ
Радомирская
уезда въ бракъ
съ Губинско Р.
Кото Червско.
Хабенская
мужанина
Шовинъ Шейн-
и в н т а

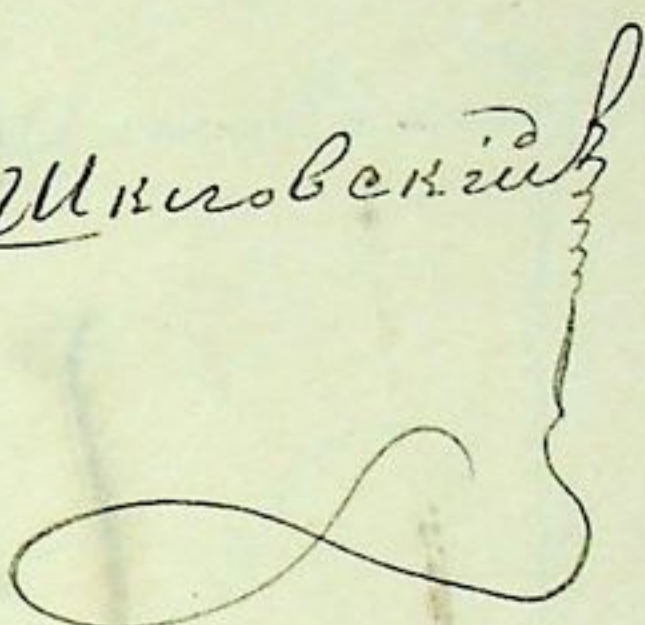
12 24 24

1 28

אספלט רפספת תוכניתה	כמה שבי		מי היה מסדך הקדישין תחת החרפה	ימי החרש החרובה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעת החרובה מייבו פת רבית והתחייבות על איות סף ביחבד ומי תיו העדים	מי חמה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל החמה ימח מעמום
	חמשה	הבעל		ירבו	יחזק		

בשואן חמשה (אספלט) של משה יוסטוביטש

Павел и др. Ш.З. Ш.З. Ш.З.



2011 2011 2011

כמה 48 ית
דבר מה לה
11 סופרים

על שם של סופרים
של אלו ואלו
של חמשה קו
דומה של חמשה
של חמשה קו
של חמשה קו
של חמשה קו
של חמשה קו

12 24 28

1 28

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

У того въ скартѣхъ иже сдѣла браковъ
 Апрель 5^{го} дня 1904 г.

Чернобыльскій

Члены духовныхъ Правленій

Лейба Касу
 З. Самуэль
 Б. Гуревичъ
 М. Коробинский
 Р. А. Розенбергъ

У того въ скартѣхъ иже сдѣла
 Май 5^{го} дня 1904 г.

Чернобыльскій

Члены духовныхъ
 Правленій

Лейба Касу
 З. Самуэль
 Б. Гуревичъ
 М. Коробинский
 Р. А. Розенбергъ

מספר רשומה	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת חתונה	ידידות ההתורה		מתימים הכעשים בין בעלי הבשראין בטעת התורה מייבו פת רבות והתחייבות על איזה סך ביחבד ומי היו העדים	מי חמת בעלי הבשראין ושם אבי הכלל ותאסה ומת מעזים
	תאסה	הכלל		ידי	ידי		

בראשית (א"ל) ז"ל משה יצחקוביץ.

Павелъ з.з. Шковеркинъ

Браковъ не было. Въ форме удостовѣрствъ.

Павелъ з.з. Шковеркинъ

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
						<p>Въ мѣсяцъ июльскій Утромъ 5^{го} дня 1904 г.</p>	<p>Браковъ Чернобелвергін</p>
			Раввинъ			<p>Занесъ на 48 руб. Свидѣтели: Михель Гурвичъ и А. Спекторъ.</p>	<p>Мъжанинъ Долмерцаго общ- щества, холостой, Шульцъ - Аронъ Шлемовъ М и р е з к і и вступилъ въ м. Хабнонъ въ бракъ съ Фювицею френет дочерью Хабенск го мъжанина Айзика Сапожника.</p>
13	21	25		3	4		

василий
св во 27 12 513
1600 1950.

6
н
у
3
7
ш
а
ю
3
4

תבנית רשמי	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת התופת	ידידות התורה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעת התורה מייבו פת רבית והתחייבות על איות סף בוחבו ומי תיו העדים	מי חמה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל המאשה ומת מעמו
	אמת	חבל		ירי	חירי		

הע-סו. ה מורו γκοσμοβιρβενε.

Pa blure 21. 2. 1880

Αραβεριν

Αειν Ραυβ
3. Ρουγγου
7. Τριμυραδου
H. Κοροδινικου
N. S. Ροζερου

20 11 15

2848 87
2011 25
2011 25

2011 25
2011 25
2011 25
2011 25
2011 25
2011 25
2011 25
2011 25

13 21 25

3 4

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
14	20	27	Раввинъ	7	Ю	<p>Занесъ на 48 руб. Свидѣтели: Михель Гурвичъ и А. Опекторъ</p>	<p>Мѣщанинъ Народнаго общества, обрученнаго уезда, холостой, Мошиа Шлема- Шееровъ Биргеръ вступилъ въ м. Хабноу въ бракъ съ Девидею Руб- ного дочерью Ха- бенскаго мѣ- щанина Моф- оуха Кофмана.</p>
15	25	24	"	12	Ю	"	<p>Мѣщанинъ Народнаго общес- тва, разводной, Мад-Шимель- Зусель Аврумовичъ Наце въ вступилъ въ м. Хабно, въ бракъ съ дѣвцею Лас- Догерью Ладенска Мѣщанина, Мей- Гуровича</p>

ספר השואן	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת התרומה	יוסיחורס ההתרומה		כתבים הנכסים בין בעלי הבשואן בשעת התרומה מיובר פת רבית והתחייבות על איות סך ביחבר ומי היו העדים	מי חמח בעלי הבשואן ושם אבי הבעל ותאמה ומה מעמדם
	חמש	הבעל		יחורי	יחבי		

רע

למאז יול

כמשה 48 רש
דבא נשגלשגלש
11 סקאקול

שפס נקל יולשפס
נמא יולשפס
נמא בן נמא-מור
ביבא קול קוסל
עית השולין דמ
פמלה רשקה קח
שפס נקל חושף-ושפי
קולקולין -

14 20 24

8 8

למאז יול

שפס נקל יולשפס
נמא וישול-נמא-
נמא קולקולין קול
נמא נמא השפס
נמא פמלה חיל קח
שפס נקל חושף-
קולקולין

15 25 24

12 13

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

Утѣло въ Громи мѣдзуръ браковъ
 Громи 5^{го} днѣ 1904г.

Чернобыльскій

Члены Оцѣховскихъ

Въ Громи мѣдзуръ
 Августѣ 5^{го} днѣ 1904г.

Чернобыльскій

Члены Оцѣховскихъ
 Правленіи

А. Сива Радз
 З. Риндзеріу
 Т. Гурелову
 Л. Коромискии
 К. А. Лозерову

מספר רשומה	כמה שני		מי היה מסדר הקדישין תחת חתונה	ידיהורט החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעת החתונה מייבד פה רבות והתחייבות על איזה סך ביהבד ומי היו העדים	מי חמה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל ותאשה ומה מעמדם
	חמש	הבעל		ידי	ידי		

בבטל מן (№ 3) בֵּה פֹּאנע ו־דֹּעטֹבֶרֶזשע.

Равви № 313 Шниоверкій

Травлений

Нова Рава
 З. Кошары
 Г. Гурманович
 Ш. Коробничин
 М.ст. Гозеро

Бракъ не-было. Вѣ томъ и доетоврѣше.

Раввинъ № 313 Шниоверкій

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хицу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
16	21	29	Раввинъ	8	11	Записъ на 48 руб. Свидѣтели: Ишхель Гурвичъ и А. Спекторъ	Мужчина Хабенскаго общества, холостой, Янкель Хайкелевъ и Инокентій вступилъ въ и. Хабноу въ бракъ съ Девичею Басею дочерью Хабенскаго мужчина Слободина Бирманъ
17	20	23	"	17	20	"	Мужчина Иванковскаго общества, холостой, Мордучъ Лейбовъ и Мисонженикъ вступилъ въ с. Красотича въ Радомисельскаго Узда въ бракъ съ Девичею Белого дочерью Хабенскаго мужчина Ламинъ- Шмулева Вайнерманъ

ספר השואן תוכניתו לפי	כמה שבי		מי היה מסד הקדישין תחת השופט	ורסיחורט ההתרבה		מתנים הבעשים בין בעלי הבשואן בשעת התרבה מייבד כח רבוח והתחייבות על איזה סך ביהבי ופי מיו העדים	מי כמה בעלי הבשואן וסמ אבי הבעל המאסה ומת מעמדם
	האמת	הבעל		ירבי	יורדי		

שעה לפי 48 יום ויום
דעת נעל שאלוהים
" סקאטול

שם נקל השלישי
השנים והוא כי
השקל ויסקולאן קו
קופלת קצת השנים
דמ השנה קתול קת
שם נקל השלישי וזה
קטול

16 21 29

8 11

שם נקל השלישי
"

שם נקל השלישי
השנים וזה כי
השקל ויסקולאן קו
קופלת קצת השנים
דמ השנה קתול קת
שם נקל השלישי וזה
קטול

17 20 23

17 20

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

Утого въ Августѣ мѣсяцѣ
Сентября 5^{го} дня 1904 г.

Членъ Духовнаго
Управленія

Чернышевскій
Леша Кася
З. Риндербергъ
Н. Мордунский
К. А. Дозоровъ

Раввинъ

С е н т я б р
С т а т ь я

Записъ на 48 руб.
Свидѣтели:
М. Курвичъ
и А. Спекторъ

Служащій
Хойницкаго общества, Ручицкаго уезда, холостой, Мотель Каммановъ
Хазановскій
вступивъ въ м.
Хабномъ въ
бракъ съ Девидою
Марксеной дочерью
Хабенскаго мещанина
Сруль Маконовскаго

תוכנית רישום	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת התרומה	יחסי חרש התרומה		בתבום הכנסים בין בעלי הבשואן בשעת התרומה מינו כה רבית והתחייבות על איזה סך ביחבר ומו היו הערים	מי תמך בעלי הבשואן ושם אבי הבעל ותאמה ומה מעמדם
	אמתי	לבעל		יחסי	יחסי		

אשר נתתי לך ביום הזה לך וכל בני ישראל אשר עמך

ראב"ד ז"ל ש"ס

כמה שבי 48
מסדר ר' ישראל
הקדישין

אשר נתתי לך ביום הזה לך וכל בני ישראל אשר עמך

18 22 22

2 4

11 11

11 11 11

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хину).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.	
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
19	20	27	Раввинъ	С	т	14	19	<p>Трихмеленный къ Шепелинскому волости, Радомысльскаго Уѣзда, холостой, Бенционъ Срулевичъ Бородянский вступилъ въ с. Варовичахъ въ бракъ съ Девочею Леею, дочерью Кабенскаго мѣщанина Волька Кабановскаго.</p>
20	46	59	"	С	т	14	19	<p>Мѣщанинъ Кабенскаго общества, вдовѣ, Анкель-Лейзеръ Шмцлевъ Сапожникъ вступилъ въ колоніи Гобринѣ въ бракъ со вдовою Хасею дочерью Кабенскаго мѣщанина Симиха Шира.</p>

יחלק שבי מן בשואן

תבניתה לפסח	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת הקופת	ירוסחורט ההתרבה		כתבים הכעטים בין בעלי הבשואין בשעת ההתרבה תיבדו כח רבית והתחייבות על איות סך ביחבד ומי מיו העדים	מי חמח בעלי הבשואין וסם אבי חבעל רמאשה רמח מעמום
	חבט	חמט		יבד	יבד		
			רש		חמח סחמט	<p>רשעה אף 48 רש</p> <p>רמח ורמח סחמט</p> <p>רמח סחמט</p>	<p>רשעה רמח סחמט</p> <p>רמח ורמח סחמט</p> <p>רמח סחמט</p> <p>רמח סחמט</p> <p>רמח סחמט</p>
	19	20	24	14	19		
					רמח סחמט	<p>רשעה אף 24</p> <p>רמח ורמח סחמט</p> <p>רמח סחמט</p>	<p>רשעה רמח סחמט</p> <p>רמח ורמח סחמט</p> <p>רמח סחמט</p> <p>רמח סחמט</p> <p>רמח סחמט</p>
	20	46	54	14	19		

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
			Раввинъ	С	с	Запись на 48 руб. Свидѣтели: Михель Гурвичъ и А. Спекторъ	Ижизанинъ Народическаго общества, Обрученнаго уезда, холостой, Мевъд Мевелевъ П и л о ч е вступилъ въ ш. Каб- нонъ въ бракъ съ Дрвизею Мервейт дочерью Кабенскаго ижизанина Шму- ль К у ц и .
21	24	23		25	30		
Итого въ Сентябрь иже въ Октябрѣ 5 ^{то} дней 1904 года.							
Члены церковныя Правленій						Черновильскіи Лейба Рауцъ З. Шмагеръ Б. Трубиловъ М. Коромилевскій К. А. Лозеровъ	

מספר המכתב	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת התרומה	יוסיחורש ההתרובה		כתבים הבעשים בין בעלי הכסואין בטעת ההתרובה תיכור פת רבית והתחייבות על איות סך ביחבני רפוי תיו הערים	מי חמח בעלי הכסואין ושם אבי הכל רמחה ימת מעמזם
	תאריך	הכל		רבי	יחזק		

לשנת ה'תש"ג (1943)

כפרת קלמנט
דפני גמל אלומה
ס' ס' ס' ס' ס'

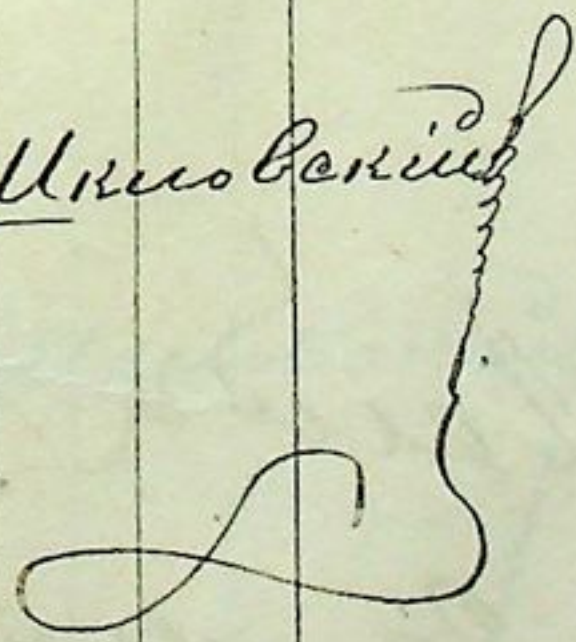
לשנת ה'תש"ג
יחזק ואלומה
ס' ס' ס' ס' ס'
קול קוסמת קוסמת
דפני גמל אלומה
ס' ס' ס' ס' ס'

21 24 23

25 30

Ковъ было четыре (№4) въ томъ году въ 1943 г.

Раввинъ И. З. Школовский



№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

Въ Октябрѣ мѣсяцѣ
Ноябрѣ 5^{го} дня 1904 года.

Члены духовнаго
Управленія

Чернобыльскій
Лейба Казъ
З. Ромашевскій
И. Шереметовскій

Въ Ноябрь мѣсяцѣ браковѣ
5^{го} дня 1904 года.

Члены духовнаго
Управленія

Чернобыльскій
Лейба Казъ
З. Ромашевскій
Г. Гриншановскій
И. Шереметовскій
Р. А. Лозецовскій

מספר המעשה	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת החופה	ידיהורש החתובה		מתנים הבעשים בין בעלי הבשואין בשעת החתובה מיוכו פת רבית והתחייבות על איזה סך ביהב רמי מיר העדים	מי כמה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל יתאם ימא מעזום
	האמה	הבעל		רבי	יחזי		

браковъ не было. въ томъ удостовѣреніи

Раввинъ И.З. Шниовскій

не было. въ томъ удостовѣреніи. Декабря

Раввинъ И.З. Шниовскій

ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

Въ Декабрѣ мѣсяцѣ браковъ

Января 5^{го} дня 1908 года.

Члены духовныхъ
Травлений

Чернобыльскій
Клиба Казъ
З. Сошнеръ
Н. Скоробитникъ
В. А. Лозеровъ

А за всея 1904 годѣ браковъ были

Января 5^{го} дня 1908 года.

Члены духовныхъ
Травлений

Чернобыльскій
Клиба Казъ
З. Сошнеръ
Г. Тривановъ
Н. Скоробитникъ
В. А. Лозеровъ

תוכנית רשמי	כמה שבי		מי היה מסדר הקדישין תחת חרופת	ידידות ההתרבה		כתבים הכעשים בין בעלי הכסוואין בשעת התרבה מיוכו פת רבית והתחייבות על איות סך ביהב ופי מיו העדים.	מי חמח בעלי הכסוואין ושם אבי הכל ותאמה ימח מעמדם
	אמת	הכל		ירכו	יחידו		

не было. в том удостоверено

Раввинъ И. З. Школовский

двадцать одну (№ 21) в том удостоверено.

Раввинъ И. З. Школовский

185
 ЧАСТЬ II. О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательство между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

1908 года Мартъ 6 чисъ. Это въ шенко
 дуче и нину ввесеи браковъ 21 от нона
 рсе оаоуни съ затоваши по татради
 и въ нон ник аниа неперавноотисе
 нитъ, въ нонъ Радоимевокиау городекиау
 Управл удостоивривемъ

Числъ Супругъ. Обезумелъ

В даній справі № 68 504

Фонду № 7243 1167 Опису № 1

Пронумеровано 18 (воєнна дія) аркушів
(цифрама і прописом)

з них літерні №№ _____

пропущені №№ _____

Вкладення _____

Брошури, газети: _____

Графічні матеріали: _____

Інші особливості документів _____

Документи із згаєаючим текстом: _____

« 15 » 10 20 10 р. Підпис К. Сиб

ПІДГОТОВКА СПРАВИ ДО МІКРОФІЛЬМУВАННЯ
(що зроблено і вказівки оператору)

« 7 » 10 20 11 р. Підпис К. Сиб

СПРАВУ ПЕРЕВІРЕНО:

Під час		Під час	
видачі підпис, дата	повернення підпис, дата	видачі підпис, дата	повернення підпис, дата
15.12.10 [підпис]	15.10.10 [підпис]		[підпис]
[підпис]	26.02.16 [підпис]		
14.03.16 [підпис]	18.04.16 [підпис]		
08.11.17 [підпис]	17.11.17 [підпис]		

ВІДМІТКИ ЛАБОРАТОРІЇ

Консервація	Справа	Мікрофільмування:
(дата)(підпис)	(дата)(підпис)	(дата)(підпис)